Luis Alonso-Ovalle · Paula Menéndez-Benito

Published online: 23 September 2009

© Springer Science+Business Media B.V. 2009

Abstract Across languages, we find indefinites that trigger modal inferences. This article contributes to a semantic typology of these items by contrasting Spanish algún with indefinites like German irgendein or Italian uno qualsiasi. While irgendein-type indefinites trigger a Free Choice effect (Kratzer and Shimoyama 2002; Chierchia 2006), algún simply signals that at least two individuals in its domain are possibilities. Additionally, algún, but not irgendein, can convey that the speaker does not know how many individuals satisfy the existential claim in the world of evaluation. We contend that the two types of indefinites impose different constraints on their domain of quantification: irgendein and its kin are domain wideners (Kratzer and Shimoyama 2002), whereas algún is an 'anti-singleton' indefinite (its domain cannot be restricted to a singleton). This, together with the fact that algún does not require uniqueness, allows us to derive the contrast between irgendein and algún by using the pragmatic reasoning presented by Kratzer and Shimoyama.

Keywords Indefinites · Free Choice · Domain widening · Exhaustivity

L. Alonso-Ovalle (⊠)

Department of Hispanic Studies, McCormack 4-609, University of Massachusetts Boston, 100 Morrissey Blvd., Boston, MA 02125, USA

e-mail: luis.alonso-ovalle@umb.edu

P. Menéndez-Benito Seminar für Englische Philologie,

University of Göttingen, Käte-Hamburger-Weg 3,

37073 Göttingen, Germany

e-mail: Paula.Menendez-Benito@phil.uni-goettingen.de



1 Introduction

Across languages, we find indefinites that trigger modal inferences. One such indefinite is Spanish *algún*. Consider, as an illustration, (1) below. This sentence makes an existential claim (that there is a student that María married), and additionally conveys that the speaker does not know who the witness of this claim is (i.e., the speaker doesn't know which student María married). Hence, adding the continuation *namely*, *Pedro*, which explicitly identifies the witness, results in oddity, as (2) illustrates. In contrast, the 'plain' indefinite *un* allows for this type of continuation, as in (3).

- (1) María se casó con algún estudiante del departamento María ALGÚN student of the department SE married with de lingüística. of linguistics 'María married a linguistics student.'
- (2) # María casó algún estudiante del se con María SE married with ALGÚN student of the de en concreto Pedro. departamento lingüística: con department of linguistics: namely with Pedro 'María married a linguistics student, namely Pedro.'
- (3) María se casó estudiante del departamento con un de María se married student of the department with un of lingüística: Pedro. en concreto con linguistics: namely with Pedro 'María married a linguistics student, namely Pedro.'

In a possible world semantics, the ignorance component of sentences like (1) can be modeled by saying that $alg\acute{u}n$ imposes a constraint on the speaker's epistemic alternatives (the set of worlds compatible with what the speaker believes), namely that María didn't marry the same linguistics student in all those worlds. When $alg\acute{u}n$ is in the scope of an intensional operator, it imposes the same type of constraint on the worlds that the operator quantifies over. This is illustrated by (4) below, where $alg\acute{u}n$ is in the complement clause of a propositional attitude verb, pensar ('to think'):

(4) Pedro piensa que María se casó con algún estudiante Pedro thinks that María married with ALGÚN student SE del departamento de lingüística. of the department of linguistics 'Pedro thinks that María married a linguistics student.'

In (4), *algún* can have scope over or under the attitude verb. On the wide scope reading of *algún*, (4) conveys that there is a particular student that Pedro thinks María married, but the speaker does not know who. This is the speaker's ignorance



reading that we saw above. When *algún* has narrow scope, (4) says that Pedro is uncertain about the identity of the student that María married. In other words, Pedro's epistemic alternatives vary with respect to the identity of the student that María married.

In cases like (1) and (4) above, we are likely to make a uniqueness assumption: in each accessible world, María married only one student. When uniqueness cannot be taken for granted, $alg\acute{u}n$ can convey ignorance with respect to the total number of individuals that satisfy the existential claim. The example in (5), for instance, strongly suggests that the speaker does not know how many dents her car has.¹

(5) Mi coche tiene algún abollón. My car has Algún dent

A number of recent works focus on indefinites that convey a modal component, henceforth 'modal indefinites'. These studies differ widely with respect to the description and analysis of the modal component. Since no systematic crosslinguistic investigation of this class of indefinites has been undertaken, it is not clear whether these divergences correspond to typological differences. This sets the stage for a research program which aims to understand along which lines modal indefinites can vary, and to seek a unifying core underlying the observed diversity.

This paper contributes to this enterprise by describing the modal component of *algún* and contrasting it with that of modal indefinites like German *irgendein* or Italian *uno qualsiasi*. These indefinites have been characterized in the literature as Existential Free Choice Items because they convey, roughly, that each of the individuals in the domain of quantification can satisfy the existential claim—the 'Free Choice component': see Kratzer and Shimoyama (2002), Kratzer (2005), Chierchia (2006). The sentence in (6), for instance, claims that Mary had to marry a doctor, and, additionally, that *any* doctor in the domain of quantification was a permitted option.

(6) Mary musste irgendeinen Arzt heiraten. Mary had to irgend-one doctor marry (Kratzer 2005, p. 129)

Kratzer and Shimoyama (2002), who analyze the Free Choice component associated with *irgendein*-type indefinites, put forward an account for this component that crucially relies on the assumption that these indefinites are domain wideners, i.e., they cannot be contextually restricted. For instance, *irgendein Arzt* picks out the

² Some examples of modal indefinites are: English singular *some* (Strawson 1974; Becker 1999; Farkas 2002), German *irgendein* (Kratzer and Shimoyama 2002; Aloni and van Rooij 2004; Aloni 2007), the *-to* series in Russian (Yanovich 2005; Kagan 2007), the *-kin* series in Finnish (Kagan 2007), Romanian *vreun* and *un NP oarecare* (Farkas 2006; Ciucivara 2007), French *quelque*, *un NP quelconque*, and *n'importe quoi* (Zabbal 2004; Tovena and Jayez 2006), and Italian (*un*) *qualche* and *uno qualsiasi* (Aloni and van Rooij 2004; Chierchia 2006; Zamparelli 2007).



 $^{^1}$ A note about the translations of our example sentences: we use English a in the translations of the examples in which $alg\acute{u}n$ conveys ignorance regarding the identity of the witness, even though a lacks the modal component of $alg\acute{u}n$. In cases like (5), where $alg\acute{u}n$ conveys ignorance with respect to the number of witnesses, we will only provide a gloss. The use of a or (singular) some in those cases would convey that there is a unique individual satisfying the existential claim.

set of *all* doctors in the world of evaluation, rather than a contextually salient subset of doctors. In this paper, we show that the modal effect induced by *algún* is weaker than Free Choice: *algún* only requires that there be at least two individuals in the domain of quantification that satisfy the existential claim. Furthermore, we propose that this difference between *irgendein* and *algún* comes about because the two indefinites impose different constraints on their domains: rather than requiring that its domain be as wide as it can be, *algún* simply requires that its domain contain more than one individual.

The article is organized as follows. Section 2 argues that the modal component of *algún* is weaker than Free Choice. Section 3 shows that the modal component of *algún* is due to a conversational implicature. Section 4 illustrates the derivation of the implicature in contexts where it is assumed that there is at most one individual satisfying the existential claim. Unlike *irgendein* or *uno qualsiasi*, however, *algún* does not convey uniqueness. Section 5 shows that in contexts where uniqueness is not taken for granted, the implicature triggered by *algún* conveys that the speaker does not know how many individuals satisfy the existential claim. Section 6 discusses some open issues for further research.

2 The modal component of algún

This section is devoted to describing the modal inference triggered by $alg\acute{u}n$, and to showing that it is different from the Free Choice effect displayed by indefinites like *irgendein* or *uno qualsiasi*. In Section 4, we will put forward an analysis that derives this contrast in a principled way.

2.1 Algún with necessity modals

Let us start by considering the example in (7) below, on the epistemic reading of the necessity modal *tener que*. On this reading, the modal can quantify over the speaker's epistemic alternatives. When *algún* is in the scope of the modal, (7) asserts that in all the worlds compatible with the speaker's evidence, Juan is in a room of the house. Additionally, (7) is felicitous only if Juan is not in the same room in all the epistemic alternatives of the speaker. Hence, it would be odd for the addressee to ask which room Juan is in, as in (8), or for the speaker to name that room, as in (9).

- (7)Juan tiene que estar en alguna habitación de la casa. Juan has to he in ALGUNA room of the house 'Juan must be in a room of the house.'
- (8) A: Juan tiene alguna habitación de la casa. que estar en Juan has be in ALGUNA of the house room 'Juan must be in a room of the house.'



B: #¿En cuál? in which 'In which one?'

(9)# Juan tiene alguna habitación de la que estar en casa, Juan be in ALGUNA of the to room house, en concreto en la cocina namely in the kitchen 'Juan is in a room of the house, namely in the kitchen.'

The sentence in (7) contrasts sharply with its counterpart with *un*, in (10), which is felicitous in a situation where the speaker knows which room Juan is in. (Hence, the hearer could ask 'where' after the speaker has uttered (10), and the speaker could specify the room in question, as in (11).)

- (10)A: Juan tiene habitación de la que estar en una casa Juan has to be of the in room house UNA 'Juan must be in a room of the house.'
 - B: ¿En cuál? in which 'In which one?'
- (11)A: Juan tiene que estar en una habitación de la casa. Juan has to be in room of the house, UNA en concreto en la cocina. the kitchen namely in 'Juan must be in a room of the house, namely in the kitchen.'

As anticipated above, the modal component of algún differs from that of Existential Free Choice items like irgendein or uno qualsiasi. The Free Choice effect induced by irgendein can be illustrated with the example in (12), from above. According to Kratzer (2005), on the narrow scope reading of the indefinite, (12) conveys that Mary had to marry a doctor, and that any doctor was a permitted possibility for her—that is, for every doctor d, there is some permitted world in which Mary marries d.

(12) Mary musste irgendeinen Arzt heiraten. Mary had to irgend-one doctor marry (Kratzer 2005, p. 129)

In general, a sentence with an LF of the form in (13a) will convey, on top of the assertion in (13b), the Free Choice component in (13c):³

³ Menéndez-Benito (2005) argues that in order to characterize the Free Choice effect displayed by universal Free Choice items (i.e., English *any* or Spanish *cualquiera*) we need to introduce an exclusivity condition. In what follows, we will ignore this complication.



- (13) a. $\square[\operatorname{irgendein}(P)(Q)]$
 - b. Assertion: $\lambda w. \forall w' \in \mathscr{A}_w \exists x [P(w)(x) \& Q(w')(x)]$
 - c. The Free Choice component: $\lambda w. \forall x [P(w)(x) \to \exists w' \in \mathscr{A}_w[Q(w')(x)]]$ (where \mathscr{A}_w is the set of worlds accessible from the evaluation world w and P and Q are two properties)

If algún were a Free Choice indefinite, we would expect the sentence in (7), repeated in (14) below, to convey that Juan may be in any of the rooms of the house (for every room r there should be some world compatible with the speaker's evidence in which Juan is in r).

(14)Juan tiene que alguna habitación de la casa. estar Juan has to be in of the house ALGUNA room 'Juan must be in a room of the house.'

To see that this is not the case, consider the scenario below:

(15) Scenario: Hide and Seek. María, Juan, and Pedro are playing hide-and-seek in their country house. Juan is hiding. María and Pedro haven't started looking for Juan yet. Pedro believes that Juan is not hiding in the garden or in the barn: he is sure that Juan is inside the house. Furthermore, Pedro is sure that Juan is not in the bathroom or in the kitchen. As far as he knows, Juan could be in any of the other rooms in the house.

In this scenario, Pedro can felicitously utter the sentence in (14), even though not all the rooms are epistemic possibilities for him—he knows that Juan is not in the bathroom or in the kitchen. *Algún* does not convey that *all* rooms are possibilities, i.e., it does not trigger a Free Choice effect.

The scenario in (16) makes the same point:⁴

- (16) SCENARIO. We are playing a board game whose goal is to find out in which stop of the Boston subway system Mr. X is hiding. The Boston subway system has four lines: the blue, red, green, and orange lines. The players can rule out certain subway stops where, according to what they know, Mr. X is not in. At this stage of the game, player B knows that Mr. X is not in the blue, red or orange lines, but player A thinks that he is in a station of the blue line. The following dialogue takes place:
- (17)A: Mr. X tiene que estar alguna parada de la línea azul. en of the line blue Mr. X has to be in ALGUNA Stop 'Mr. X has to be in a blue line stop.'
 - B: :No! Mr. X. tiene que estar en alguna parada de No Mr. X. has to be in ALGUNA stop of línea la verde. the line green 'No! Mr. X. has to be in a green line stop.'

⁴ This scenario is inspired by Zimmermann (2001).





B's remark is appropriate, and, given what she knows, true. Note, however, that B knows that there are some green line stops where Mr. X cannot be, because some of the green line stops also belong to the blue, red, or orange lines. Hence, if *algún* conveyed a Free Choice component, it should be ruled out in this scenario. But it is not.

From these examples, we can conclude that the modal component of *algún* is weaker than Free Choice: *algún* simply requires that at least two individuals in the domain be possibilities. This constraint, which we will dub the 'Modal Variation' component, can be formalized as in (18), following a suggestion that von Fintel made for *some* (von Fintel 1999b).

```
(18) LF: \Box [algún(P)(Q)] The Modal Variation component: \exists w', w'' \in \mathscr{D}_w[\{x: P(w')(x) \& Q(w')(x)\} \neq \{x: P(w'')(x) \& Q(w'')(x)\}] (where \mathscr{D}_w is the set of worlds compatible with what the speaker believes in w, and P and Q are two properties)
```

The Modal Variation effect arises also when *algún* is not in the scope of a modal element, as in (1) (repeated in (19) below).

(19)María se casó estudiante del con algún departamento of the María se married with ALGÚN student department de lingüística. linguistics

'María married a student in the linguistics department.'

As we have seen in Section 1, the sentence in (19) conveys that the speaker doesn't know who María married—that is, María didn't marry the same student in all of the speaker's epistemic alternatives. To capture the parallelism between the cases in which algún combines with an overt modal and the cases in which it doesn't, we will build upon a suggestion in Kratzer and Shimoyama (2002) and assume that assertions are implicitly modalized. For concreteness, we will assume that a covert assertoric operator (20) occupies the topmost position at LF. In sentences like (19), algún is in the scope of this assertoric operator, as illustrated by (21) below. Making this move will allow us to use the same mechanism to derive the Modal Variation component both with and without an overt modal.

(20)
$$[ASSERT]^c = \lambda p.\lambda w. \forall w' \in Epistemic_{speaker of c}(w)[p(w')]$$

(21) LF: ASSERT (María se casó con algún estudiante del departamento de lingüística)



⁵ B knows that Mr. X cannot be in North Station, Haymarket, Government Center, or Park Street.

⁶ Of course, if B were convinced that Mr. X was in a particular stop of the green line, e.g., in Copley Square, the sentence in (17) would be inappropriate (while its counterpart with *un* would be fine).

⁷ See also Alonso-Ovalle and Menéndez-Benito (2003) and Chierchia (2006).

In (20), the assertoric operator ranges over the speaker's epistemic alternatives and, as a result, the Modal Variation effect amounts to speaker's ignorance. However, in sentences like (19) the Modal Variation component can affect the context set—the set of worlds that are compatible with the common ground of the conversation. This is illustrated by the dialogue below:⁸

- (22) A: Juan está en la cocina. Juan is in the kitchen. 'Juan is in the kitchen.'
 - B: ¡No, Juan está en el baño! No, Juan is in the bathroom 'No, Juan is in the bathroom.'
 - A: Bueno, Juan está habitación. Eso seguro, en alguna ¿no? Well. Juan is in ALGUNA room that sure no 'Well, Juan is in some room. We are sure of that, aren't we?'

In all worlds compatible with what A believes, Juan is in the kitchen. In all worlds compatible with what B believes, Juan is in the bathroom. A's last remark indicates that it is not settled in the common ground where Juan is. The fact that the epistemic component of $alg\acute{u}n$ in unembedded sentences sometimes refers to the belief state of the speaker and sometimes to what is common knowledge should perhaps not come out as a surprise, since we know that overt epistemic modals like English may can be sensitive to different bodies of information (von Fintel and Gillies 2008a, b).

2.2 Algún with possibility modals

So far all our examples contain necessity modals, but the Modal Variation component is also present in cases where *algún* combines with a possibility modal: the sentence in (24) is deviant in the scenario in (23) in which there is *only one* room of the house where Juan might be (while the sentence in (25), with *un*, is fine).

- (23) SCENARIO. We are in the hide-and-seek situation described before, but now, according to what Pedro knows, if Juan is in the house, he could only be in the bathroom.
- # Juan (24)puede alguna habitación de la estar en casa. Juan may be in ALGUNA room of the house 'Juan may be in a room of the house.'
- (25)Juan puede habitación de la estar en una casa. may be in of house 'Juan may be in a room of the house.'

⁸ This dialogue is adapted from Condoravdi (2005), where similar examples are used to argue that the ignorance component of English *whatever* can be common ground oriented.



Again, we can see that the modal inference triggered by *algún* is *not* a Free Choice effect. In fact, the case can be made even sharper for possibility sentences. Spanish has a universal Free Choice item, *cualquiera*, which conveys Free Choice truth-conditionally: the sentence in (26), for instance, is true only if the addressee is allowed to take *any* card, i.e., if for every card in the domain of quantification, there's a different permitted world where the addressee takes that card (on *cualquiera*, see Quer 2000; Menéndez-Benito 2005).

(26)Puedes coger cualquiera de cartas de esta baraia. CUALQUIERA You can take of the cards in this deck 'You can take any of the cards in this deck.'

Algún and cualquiera contrast sharply in scenarios where not all the individuals in the domain of quantification are possibilities. Consider, for instance, the scenario in (27) below. As expected, the sentence in (28a), with the Free Choice determiner cualquiera, is false. In contrast, its counterpart with algún (28b) is true (and appropriate).

- (27) SCENARIO. We are playing hide-and-seek and Juan is hiding, as before. Pedro is convinced that Juan is not in the bathroom or in the kitchen, but for all Pedro knows, Juan could be in any of the other rooms in the house, or even outside the house (say, in the barn).
- (28)Juan puede estar en cualquier parte de la casa. Juan may be in CUALQUIER of the part house 'Juan may be anywhere in the house.'
 - Juan puede estar en parte la alguna de casa. be Juan may in ALGUNA part of the house 'Juan may be in a part of the house.'

The scenario in (29) provides another illustration:

(29) SCENARIO. The department of linguistics is hiring a new professor. Several candidates have applied, but some of them don't have a Ph.D. According to University policies, only candidates with a Ph.D. can be hired.

While (30a), with *cualquiera*, is false in the scenario above, (30b), with algún, is true and appropriate.

(30)Εl departamento cualquiera los a. puede contratar de The department can hire CUALOUIERA of the candidatos aue han solicitado el puesto. candidates that have applied to the position 'The department can hire any of the candidates that have applied to the position.'

⁹ This comparison is not available in the necessity sentences above, where *cualquiera* is ruled out.



E1departamento puede contratar de los alguno The department can hire ALGUNO ofthe candidatos que han solicitado e1 puesto. candidates that have applied the position to 'The department can hire one of the candidates that have applied to the position.'

To summarize, *algún* requires that at least two individuals in its domain be possibilities, but, unlike Existential Free Choice Items, it does not require that *all* individuals in the domain be possibilities. This raises two questions: (i) how can the Modal Variation component be derived?, and (ii) how can we account for the differences between *algún* and *irgendein*-type indefinites? To be able to address these questions, we first need to figure out what the status of the Modal Variation component is. Is it part of the truth conditions? A presupposition? A conversational implicature? A conventional implicature? The next section is devoted to this issue.

3 The Modal Variation component is a conversational implicature

The analyses of modal indefinites in the literature differ widely with respect to the status of the modal component of these items. Kratzer and Shimoyama (2002) argue that the modal component of German *irgendein* is a conversational implicature. Aloni and van Rooij (2004) and Chierchia (2006) assume that the same is true for Italian *uno qualsiasi*. Tovena and Jayez (2006), however, argue against analyzing the modal component of French *un NP quelconque* as a conversational implicature. Kagan (2007) claims that the modal component of Russian *-to* and *koje-* indefinites is a conventional implicature, and Zabbal (2004) that the modal component of French *n'importe quoi* is truth conditional. It is not clear whether these discrepancies correspond to typological differences or not, but the variety of proposed analyses calls for a close look at the modal component of *algún*. In this section, we will argue that the modal component of *algún* is a conversational implicature. We will start by eliminating other options, namely that the modal component is a presupposition (Section 3.1), or a conventional implicature (Section 3.2).

3.1 The Modal Variation component is not a presupposition

The ignorance component that *algún* conveys in non-modal sentences is reminiscent of the ignorance effect triggered by Hindi *-bhii* correlatives or English *-ever* free relatives (Dayal 1997; von Fintel 2000b; Tredinnick 2005). Consider, for instance, the sentences in (31) below: the correlative in (31a) conveys that the speaker is ignorant about the identity of the girl who is making an effort and the free relative in (31b) signals that the speaker doesn't know what Arlo is cooking.¹⁰



¹⁰ Whatever has also an indifference reading in sentences like (i) below (see von Fintel 2000b; Tredinnick 2005).

⁽i) Bill needed a paperweight, so he grabbed whatever was on the desk. (Tredinnick 2005, p. 1)

(31)io bhii laRkii mehnat kar rahii hai safal hogii a. vo wh ever girl effort is making she successful will be 'The girl who is making an effort will be successful.'

(Dayal 1997, p. 9)

b. There's a lot of garlic in whatever (it is that) Arlo is cooking.

(von Fintel 2000b)

Given the parallelism between the examples in (31) and the $alg\acute{u}n$ examples, attempting a unified analysis for whatever-like items and modal indefinites of the $alg\acute{u}n$ -type seems appealing. In what follows, we will consider, and ultimately reject, this possibility. We will start by presenting von Fintel's account of the ignorance component of whatever (von Fintel 2000b), and then argue that this analysis cannot be successfully extended to $alg\acute{u}n$.

Following Jacobson (1995) and Dayal (1997), von Fintel (2000b) analyzes whatever as a definite description. Additionally, he proposes that whatever triggers the presupposition that the individual that it picks out is not the same in all worlds in the modal base F (the set of worlds consistent with what the speaker believes, in cases like the above.) That is:

(32) LF: whatever (w) (F) (P)a. presupposes: $\exists w', w'' \in F[\iota x.P(w')(x) \neq \iota x.P(w'')(x)]$ b. denotes: $\iota x.P(w)(x)$ (von Fintel 2000b)

For instance, the phrase *whatever Arlo is cooking* denotes, in a world w, the unique thing that Arlo is cooking in w, and presupposes that the thing that Arlo is cooking is not the same in all of the worlds in the modal base (in the default case, the set of worlds that are compatible with what the speaker believes).

This analysis is supported by the compositional behavior of the ignorance component of *whatever*. This component projects up to the matrix level when it is in the scope of 'holes' for presupposition projection (Karttunen 1973) like, for instance, *unless* or negation. The sentence in (33) conveys that the speaker will eat out unless there is a lot of garlic in the thing that Arlo is cooking and that the speaker does not know what Arlo is cooking. The example in (34) can be read as saying that the speaker doesn't know what Arlo is cooking but that the thing that Arlo is cooking has a lot of garlic in it.

- (33) Unless there's a lot of garlic in whatever Arlo is cooking, I will eat out tonight. (von Fintel 2000b) ≠ Unless I don't know what Arlo is cooking and there is a lot of garlic in what he is cooking, I will eat out tonight.
- (34) It is not true that there's a lot of garlic in whatever Arlo is cooking.



¹¹ See Kai von Fintel (1999b) and Condoravdi (2005) for discussion.

As we have seen, both whatever and algún impose a variation constraint on the set of accessible worlds, which, in the default case, are the worlds compatible with the speaker's beliefs. The differences between the two constraints follow from the fact that whatever phrases are definite descriptions while algún phrases are indefinite descriptions. This parallelism suggests the analysis in (35), in which the modal component of algún is treated as a presupposition:¹²

(35) LF: algún (w)(F)(P)(Q)

(where F is the set of worlds compatible with what the speaker knows, and P and Q are properties)

Presupposition: $\exists w', w'' \in F \{ x : P(w')(x) \& Q(w')(x) \} \neq \{ x : P(w'')(x) \& Q(w')(x) \} = \{ x : P(w'')(x) \& Q(w'')(x) \& Q(w'')(x) \} = \{ x : P(w'')(x) \& Q(w'')(x) \& Q(w'')(x) \} = \{ x : P(w'')(x) \& Q(w'')(x) \} = \{ x : P(w'')($

Q(w'')(x)

Assertion: $\{x : P(w)(x) \& Q(w)(x)\} \neq \emptyset$

The projection properties of the modal component triggered by *algún* argue against the analysis in (35). Consider the example below:

(36)No es verdad que Juan salga con alguna chica del not is that goes-out with ALGUNA girl from the true Juan departamento de lingüística. department of linguistics 'Juan is not dating any of the girls in the linguistics department.'

If the modal component of algún were a presupposition, it should be able to project up to the matrix level in (36). But in that case, we would get a contradictory statement: the sentence would presuppose that the set of girls that Juan is dating is not the same in all the worlds compatible with what the speaker believes, while asserting that the set of girls Juan is dating *is* the same in all of the speaker's epistemic alternatives, namely the empty set. However, no contradiction arises: (36) is interpreted as saying that Juan is not dating any girl in the department.

We know that presuppositions can also be accommodated locally, as in (37) below, where negation operates over the set of worlds in which there *is* a mathematician who proved Goldbach's conjecture.

(37) The mathematician who proved Goldbach's conjecture is not a woman, because nobody has proved Goldbach's conjecture!

(a version of an example in von Fintel 2003)

Since the option of projecting the presupposition of *algún* to the top level would yield a contradictory statement in examples like (36), perhaps in this case the modal component must be accommodated locally (van der Sandt 1992). However, that option does not seem to be available, either. If the ignorance component were

¹² This is essentially the analysis for English *some* considered in von Fintel (1999b).



accommodated locally, the sentence in (36) could convey that the speaker knows which girl Juan is dating, contrary to fact.¹³

In view of the projection behavior of the modal component of algún we conclude that this component of algún is not a presupposition. Next, we will argue that the modal component of algún is not a conventional implicature, in the sense of Potts (2005).

3.2 The Modal Variation component is not a conventional implicature

Conventional implicatures (in the sense of Potts 2005) are speaker-oriented entailments that are independent of at-issue (truth-conditional) entailments. Appositive expressions like 'a confirmed psychopath' in (38a) are prime examples of this class of meanings. The sentence in (38a) commits the speaker, not Sheila, to the claim that Chuck is a confirmed psychopath, as illustrated by the oddity of (38b).

- (38) a. Sheila says that Chuck, a confirmed psychopath, is fit to watch the kids.
 - b. Sheila believes that Chuck, a psychopath, should be locked up. # But Chuck is not a psychopath. (Potts 2007)

The modal component of *algún* crucially differs from conventional implicatures in that it does not have to be speaker-oriented, as examples in (39) and (40) illustrate. These examples convey ignorance on the part of Juan's, rather than the speaker's.

- (39)Juan sabe que María se casó con algún estudiante know:3s that María marry:past3s with Juan SE ALGÚN student de1 departamento. Él no sabe con quién, pero yo sí! of the department He not know:3s with whom, but do 'Juan knows that María married a student in the department. He doesn't know who, but I do!'
- (40)Llevamos cuantos días intentando averigüar quién unos es take:1pl few days trying to find out who is e1 María. Todo sabe nuevo amor de 10 que Juan es the new María all it that Juan knows is love of que María sale con algún estudiante de1 departamento. of the department that María goes out with ALGÚN student

b. No es verdad el marido de Pepa sea bajo. aue not is true that the husband of Pepa is short 'It is not true that Pepa's husband is short.'



¹³ In the examples above we are using *it is not true that*, rather than the sentential negation *no*, because *algún* cannot be in the scope of sentential negation. We believe that this does not affect our argument: as far as we can tell, *it is not true that* behaves like a hole for presupposition projection—the examples below allow for global accommodation of the definite descriptions' presupposition.

⁽i) No es verdad que el rey Francia calvo. not is true that the king of France bald is 'It is not true that the king of France is bald.'

:Pero yo sé con auién sale María! va hut already know:1s with whom goes out María 'We've been trying to find out for days who María's new love is. All Juan knows is that María is going out with some student of the department or other. But I know who María is going out with!'

Further evidence against analyzing the modal component of algún as a conventional implicature comes from the fact that, unlike conventional implicatures (41), the modal component can be cancelled, as (42) shows.

- (41) a. Edna, a fearless leader, started the descent. (Potts 2007)
 b. # Edna, a fearless leader, started the descent. In fact, Edna is not a fearless leader.
- (42)María se casó con algún estudiante de lingüística. marry:3sPast María linguistics. SE with ALGÚN student of hecho. sé exactamente con quién. In fact. I know exactly with whom 'María married a linguistics student. In fact, I know exactly who!'

3.3 The Modal Variation component is a conversational implicature

In the previous section, we have seen that the Modal Variation component can be cancelled (42). Furthermore, we know that it disappears under negation (43). More generally, this component is undetectable under downward entailing operators, like *dudar* ('to doubt'). This is illustrated by (44), which says that Pedro doubts that Juan is dating any girl in the linguistics department. Cancellation and disappearance under downward entailing contexts are the hallmarks of quantity-based conversational implicatures.

- (43) No verdad Juan chica es que salga con alguna not is that Juan date: subj3s with ALGUNA true girl lingúística de1 departmento de department of lingüistics from the 'Juan is not dating any girl in the linguistics department.'
- (44)Pedro duda Juan chica que salga con alguna Pedro doubts date: subj3s that Juan with ALGUNA girl de del departmento lingüística. from the department of linguistics 'Pedro doubts that Juan is dating any girl in the linguistics department.'

The modal component of $alg\acute{u}n$ also behaves like a conversational implicature in that it can be reinforced without redundancy. As we can see in the examples below, reinforcing the content of a conventional implicature (45a), a presupposition (45b),



or a semantic entailment (45c) is redundant. In contrast, reinforcing the content of the Modal Variation component, as in (45d), is not.¹⁴

- (45) a. # Edna, a fearless leader, started the descent, and Edna is a fearless leader.
 - b. # The king of France is bald, and there is a king of France.

(Presupposition.)

- c. # Jim kissed Kim passionately, and Kim was kissed. (Entailment.)
- María sale con algún estudiante departamento María goes out with student of the department ALGÚN de lingüística, pero no sé con quién. of linguistics, but not I know with whom 'María is dating some student in the linguistics department, but I don't know who,'

If the modal component of algún is a conversational implicature, it should be derivable from general conversational principles. In the next section, we will show that this is indeed the case.

4 Deriving the Modal Variation component

As noted above, Kratzer and Shimoyama (2002) analyze the modal component of *irgendein* as a conversational implicature that arises because *irgendein* widens the domain. In this section, we propose that the modal implicature triggered by $alg\acute{u}n$ also arises via a constraint that $alg\acute{u}n$ imposes on its domain of quantification. Rather than signaling that its domain is maximal, as *irgendein* does in the Kratzer and Shimoyama analysis, $alg\acute{u}n$ simply signals that its domain of quantification cannot be a singleton. In this way, the differences between the two indefinites fall out from the differences between the restrictions they place on their domains.

The section is organized as follows: we will first show in 4.1 that *algún* imposes an anti-singleton constraint; then, we argue in Sections 4.2 and 4.3 that the Modal Variation effect can be derived from this constraint via the pragmatic reasoning entertained in Kratzer and Shimoyama (2002). Section 4.4 concludes with a comparison between our derivation of the Modal Variation component of *algún* and the Free Choice component of *irgendein* in the Kratzer and Shimoyama (2002) analysis.

4.1 The anti-singleton constraint

In recent years, domain shifting operations have played an important role in semantic analyses of indefinite phrases. Domain shrinking, for instance, has been

¹⁵ Aloni and van Rooij (2004) also analyze the Free Choice Effect of *irgendein* as an implicature, but they derive the implicature in a different way. A comparison between their proposal and Kratzer and Shimoyama's is beyond the scope of this article.



¹⁴ Thanks to an anonymous reviewer for suggesting this argument as well as providing the examples in (45).

linked to exceptional scope: Schwarzschild (2002) put forth the hypothesis that exceptional scope indefinites are existential quantifiers ranging over a singleton domain. Domain widening has been taken to be responsible for the distribution of negative polarity items (Kadmon and Landman 1993) and the Free Choice component of Existential Free Choice Items (Kratzer and Shimoyama 2002). Additionally, Dayal (1998) proposes that intensional domain widening (quantification over possible individuals) explains the distribution of Free Choice *any*.

Kratzer (2005) suggests that domain shifting might be at the very core of the semantics of indefinites. On this view, different indefinite determiners may trigger different constraints on their domain of quantification:¹⁶

"Like many Indo-European indefinites, those of the *irgendein* series have elaborate determiners. What do those determiners mean? What kind of possible meanings are available for them? [...] *Irgendein Arzt*, for example, picks out the whole set of doctors in the evaluation world, while *ein Arzt* might pick out a contextually determined smaller set. 'Specific indefinites' could create singleton alternatives, possibly with the help of choice functions. Generalizing from this sample, it seems that, quite generally, indefinite determiners might be domain shifters, operations on quantification domains."

(Kratzer 2005, p. 134)

The contrast between un and algún fits well into this picture. Consider first the sentence in (46) below:

(46)resultó e1 Juan compró un libro que ser más Juan bought book that happened to be the most UN la librería. caro de expensive one of the bookstore 'Juan bought a book that happened to be the most expensive one in the bookstore.'

The extension of the noun phrase that *un* combines with is a singleton set, since there can only be one book that turned out to be the most expensive one in the bookstore.¹⁷ The sentence is perfectly acceptable, showing that the domain of *un*



¹⁶ See also von Fintel (1999a), Matthewson (2001), Farkas (2002), Giannakidou (2004), and Etxebarria and Giannakidou (2007) for the role of determiners as domain shifters.

¹⁷ Generally, *un* cannot combine with NPs whose extension is known to be a singleton, as illustrated by (ia) (Heim 1991; Sauerland 2003a, b; Percus 2006). However, it can do so when the singleton restriction is contributed by a relative clause, as in (ib) (Alonso-Ovalle et al. (to appear)).

⁽i) a. \$\pm\$ Subi a una montaña más alta de Massachusetts.

I climbed to a mountain most tall in Massachusetts
'I climbed a tallest mountain in Massachusetts.'

b. Subí a una montaña que es la más alta de Massachusetts. I climbed to a mountain that is the most tall in Massachusetts 'I climbed a mountain that is the tallest of Massachusetts.'

can be reduced to a singleton set. Replacing un by algún, as in (47) results in oddity. Unlike un, algún does not tolerate singleton domains.¹⁸

(47)# Juan compró algún libro que resultó e1 más ser Juan bought ALGÚN book that happened to be the most caro de 1a librería. expensive in the bookstore 'Juan bought a book that happened to be the most expensive one in the store.'

The sentences in (48-49) below make the same point.¹⁹ There can only be one candidate that is the most incompetent among the ones that applied. The sentence with un in (48) is perfectly appropriate, but the sentence in (49) is not. We can then

conclude that *un* allows for domains of quantification that contain only one individual, but *algún* doesn't.

(48)Pedro contrató candidato más un que e1 Pedro hired a UN candidate that was the most incompetente los de que se presentaron. incompetent of the ones that applied SE 'Pedro hired a candidate that was the most incompetent of the ones that applied.'

(49)# Pedro contrató algún candidato el más que era Pedro hired ALGÚN candidate the a that was most de los incompetente aue presentaron. of incompetent the ones that SE applied 'Pedro hired a candidate that was be the most incompetent of the ones that applied.'

In what follows, we will use subset selection functions (functions from sets to subsets) to model contextual domain restrictions (von Fintel 2000a; Kratzer 2003, 2005). *Un* ranges over a contextually relevant subset of the extension of the NP that



¹⁸ Note that the relative clauses in these examples are restrictive. First, there is no intonational break, unlike in the case of non-restrictive clauses. Second, unlike non-restrictive relative clauses, the relative clauses in these examples do not have to be have speaker-oriented (Potts 2005), as shown by the example below:

⁽i) Juan piensa que María habló con una chica que sale con Samuel (pero Juan thinks that María spoke with UNA girl that goes out with Samuel (but la chica en cuestión sale con Marcos.) the girl in question goes out with Marcos) 'Juan thinks that María spoke with a girl that is dating Samuel, but the girl is actually dating Marcos.'

¹⁹ Thanks to Chris Potts for suggesting this example.

it combines with. 20 We will assume that that subset is picked out by a subset selection function f that un takes as its argument:

(50)
$$[\![\mathbf{un}]\!] = \lambda f_{\langle et,et \rangle} \lambda P_{\langle e,t \rangle} \lambda Q_{\langle e,t \rangle} . \exists x [f(P)(x) \& Q(x)]$$

According to this, the sentence in (51a) asserts that María married at least one of the students in the subset of students in the linguistics department that f selects:²¹

- (51)María estudiante del a. se casó con un departamento María married with student of the department SE UN de lingüística. of linguistics 'María married a linguistics student.'
 - b. Assertion: $\Box[\exists x[x \in f(\textbf{student}) \& \textbf{Mar\'{a} married} x]]$

Domain shifting constraints can be modelled as constraints on the possible values of the subset selection function. We can have singleton subset selection functions, as in (52), which would yield 'specific' indefinites (Schwarzschild 2002), and, conversely, we can have anti-singleton subset selection functions: functions that never return a singleton domain, as in (53).²²

- (52) Singleton subset selection functions: f is a singleton subset selection function iff for any set P, f(P) is a singleton.
- (53) Anti-singleton subset selection functions: f is an anti-singleton subset selection function iff for any set P, f(P) is not a singleton.

²² See von Fintel (1999a) for the definition of a singleton subset selection function.



 $^{^{20}}$ An anonymous reviewer wonders whether un can really be contextually restricted, given that Martí (2009) claims that unos, the plural form of un, does admit contextual restrictions. In the example below, adapted from Martí (2009), un pais can range over a domain containing sub-Saharan countries. We take this as evidence that un can indeed pick out a domain made salient by the context.

⁽i) Question asked by reader in on-line interview: In which areas of the world is the AIDS problem the worst? Answer by doctor: In sub-Saharan Africa, undoubtlessly ...

⁽ii) Hay un país que podría desaparecer si no se le presta ayuda para there is UN country that could disappear if not se to-it offer help to combatir la enfermedad.

fight the disease

^{&#}x27;There is a (sub-Saharan) country that could disappear if it is not offered help to fight the disease.'

²¹ We will use 'f' as the name of the variable over subset selection functions and also, sometimes, as the name of the function that is the value of that variable. We use ' \Box ' to represent the covert assertoric operator in the semantics.

We would like to propose that $alg\acute{u}n$ introduces an anti-singleton subset selection function into the semantic representation:²³

(54)
$$[\![algún]\!] = \lambda f_{\langle et,et \rangle} \lambda P_{\langle e,t \rangle} \lambda Q_{\langle e,t \rangle} : \mathbf{anti-singleton}(f). \exists x [f(P)(x) \& Q(x)]$$

Consider, for instance, the sentence in (1), repeated in (55a) below. The sentence in (55a) claims that in all worlds compatible with what the speaker believes, Mary married a guy in the subset that f picks out from the set of students in the linguistics department.²⁴ $Alg\acute{u}n$ signals that this subset is not a singleton.

- (55)María casó con algún estudiante del a. se departamento María SE married with ALGÚN student of the department de lingüística. linguistics of 'María married a linguistics student.'
 - b. Assertion: $\square[\exists x[x \in f(\textbf{student}) \& \textbf{Maria married } x]]$
 - c. Anti-singleton constraint: $|f(\mathbf{student})| > 1$

Consider now the sentence in (56a). Under our current assumptions, algún and un only differ in that the former requires a non-singleton domain. Thus, a speaker who uses algún flags that she is not restricting the domain D to a singleton. It seems then reasonable to assume that algún triggers a competition with all the singleton subsets of D. After all, restricting the domain to a singleton would have resulted in a stronger claim. For concreteness, let us assume that the set of actual rooms is (57). Uttering the sentence in (56a) raises the issue of why the speaker didn't make any of the (56a) raises in (58).

- (56)Juan tiene que estar en alguna habitación de la casa. Inan has to be in ALGUNA room ofthe house
 - b. Assertion: $\square[\exists x[x \in f(\mathbf{room}) \& \mathbf{Juan} \ \mathbf{is} \ \mathbf{in} \ x]]$
 - c. Anti-singleton constraint: $|f(\mathbf{room})| > 1$
- (57) {the bedroom, the living room, the bathroom}
- (58) a. $\Box(\exists x[x \in \{\text{the-bedroom}\} \& \text{Juan is in } x])$ (= $\Box(\text{Juan is in the bedroom}))$

²⁴ As we have pointed out before, the implicit epistemic modality in these examples might be commonground oriented.



 $^{^{23}}$ For the sake of concreteness, we will assume that the anti-singleton constraint is a presupposition on the value of the selection function, much as ϕ -features on pronouns are modelled as presuppositions on the value of their possible referents (Cooper 1983; Dowty and Jacobson 1989; Sauerland 2003b; Heim and Kratzer 1998; Heim 2007). The function in (54) is partial. Following the notation in Heim and Kratzer (1998), the expression right before the colon indicates the definedness condition.

```
b. \square(\exists x[x \in \{\text{the-living-room}\} \& \text{Juan is in } x])

(= \square(\text{Juan is in the living room}))

c. \square(\exists x[x \in \{\text{the-bathroom}\} \& \text{Juan is in } x])

(= \square(\text{Juan is in the bathroom}))
```

We will assume —following Kratzer and Shimoyama's analyis of *irgendein*—that the hearer concludes that the speaker uttered (56a), rather than any of the competitors in (58), in order to either (i) avoid making a false claim, or (ii) prevent the hearer from drawing a false exhaustivity inference. In what follows, we will consider each of these two reasons in turn.

4.2 Avoid making a false claim

Upon hearing the sentence in (56a), the hearer might infer that the speaker did not reduce the domain to a singleton to avoid making a false claim, i.e., because the singleton competitors in (58) are false. Putting together this implicature with the assertion, we will get the strengthened meaning in (59):²⁵

- (59) Strengthened meaning: assertion & implicature.
 - a. Assertion: \square (Juan is in bedroom \vee in the living room \vee in the bathroom)
 - b. Implicature: $\neg\Box(\mathbf{bedroom}) \& \neg\Box(\mathbf{living\ room}) \& \neg\Box(\mathbf{bathroom})$

The conjunction of (59a) and (59b) entails the Modal Variation effect: it rules out scenarios in which the speaker knows which room Juan is in, yet, it does not require all rooms to be possibilities: The implicature in (59b) would be satisfied, for instance, in cases where the speaker is sure that Juan is not in the bathroom.

Assuming that all the pragmatic competitors are false derives the Modal Variation component when $alg\acute{u}n$ is embedded under a necessity modal. However, appealing to this reasoning does not give us what we want in the case of possibility modals (see Aloni and van Rooij 2004). Since (60a) entails that at least one of the pragmatic competitors in (61) is true, the hearer cannot assume that the speaker takes all these competitors to be false.

- (60)Juan puede alguna habitación de a. estar la casa. may be in ALGUNA of the house
 - b. Assertion: $\Diamond[\exists x[x \in f(\mathbf{room}) \& \mathbf{Juan is in } x]]$
 - c. Anti-singleton constraint: $|f(\mathbf{room})| > 1$

²⁶ Be it covert or overt. The same reasoning derives the ignorance effect in cases like (1), given our assumption that these cases contain a covert necessity operator.



²⁵ Tovena and Jayez (2006, p. 224) point out that the French modal indefinite un N quelconque is also incompatible with singleton domains. In their analysis, that constraint is a consequence of a modal condition imposed by un quelconque, which they claim is not an implicature. Our claim is different. We argue that algún imposes a non-singleton constraint on its domain and that its modal component is an implicature derived from that constraint.

- (61) Pragmatic competitors:
 - a. ♦ (Juan is in the bedroom)
 - b. ♦ (Juan is in the living room)
 - c. ♦ (Juan is in the bathroom)

Let us consider a second reason why the speaker might be using an anti-singleton subset selection function: avoiding a false exhaustivity inference (Kratzer and Shimoyama 2002).

4.3 Avoid a false exhaustivity inference

According to Kratzer and Shimoyama (2002), the hearer can assume that the speaker is widening the domain to avoid a false exhaustivity inference. Applied to our case, this reasoning will give us the Modal Variation component when $alg\acute{u}n$ is in the scope of a possibility modal: the hearer can assume that the speaker is using an anti-singleton indefinite to prevent her from drawing a false exhaustivity inference. What does this mean? Consider the dialogue in (62) below, which takes place in the hide-and-seek scenario that we presented before:

- (62) A: We know that Juan must be in the house, but where in the house is he?
 - B: (He is) either in the bathroom or in the living room.

A can conclude from B's reply that all propositions in (63) below are true: B's answer is naturally understood as an exhaustive enumeration of the rooms where B thinks that Juan might be (Zimmermann 2001).

- (63) a. Juan might be in the bathroom.
 - b. Juan might be in the living room.
 - c. There is no other room of the house where Juan might be.

The same exhaustivity inference arises when *algún* is used with an explicit domain of quantification, as in (64) below:

(64) A: We know that Juan must be in the house, but where in the house is he?

```
B:
    Está
                                             habitaciones:
                                                                 e1
            en
                alguna
                          de
                               estas
                                       dos
                                                            en
    he is
           in
                ALGUNA
                          of
                               these
                                       two
                                             rooms:
                                                            in
                                                                 the
    baño
                    en
                         la
                               salita.
    bathroom
                or
                    in
                         the
                               living room
```

As before, A can conclude from what B said that, according to what B knows, Juan can *only* be in those two rooms.

Shrinking the domain down to a singleton would have led to an exhaustivity inference as well. Suppose that instead of asserting (60b) the speaker had chosen a singleton domain and asserted, for instance, the proposition in (65). The hearer could have reasoned as follows: the speaker uttered (60a) because she was trying to



avoid the potential exhaustivity inference in (66). The hearer will then conclude that (66) is false, or in other words, that (67) is true.²⁷

- (65) $\Diamond(\exists x[x \in \{\text{the bedroom}\} \& \text{Juan is in } x]) (= \Diamond(\text{Juan is in the bedroom}))$
- (66) \Diamond (Juan is in the bedroom) & $\neg \Diamond$ (Juan is in the living room) & $\neg \Diamond$ (Juan is in the bathroom)
- (67) \Diamond (in the bedroom) $\rightarrow \Diamond$ (in the living room \vee in the bathroom)

Applying the same reasoning to the other two competitors, the hearer ends up with the strengthened meaning in (68). The assertion conveys that there is at least one epistemically accessible world in which Juan is in one of the rooms. The anti-exhaustivity inference rules out scenarios in which there is only one room where Juan might be. For suppose, for instance, that, according to what the speaker knows, Juan might be in the bedroom, but not in the living room or in the bathroom. In that case (68b-i) would be false. Yet, the strengthened meaning does not require that all rooms be possibilities. To see why, suppose that Juan might be in the bedroom or in the living room, but not in the bathroom. In that case, (68b-i) and (68b-ii) would be true, since in both cases the antecedent and the consequent of the conditional are true, and the conditional in (68b-iii) would also be true—in that case, trivially true, since its antecedent is false.²⁸

- (68) Strengthened meaning: assertion & implicature.
 - a. Assertion: $\lozenge[\exists x \in f(\mathbf{room}) \& \mathbf{Juan} \text{ is in } \mathbf{x}]]$
 - b. Implicature:
 - i. \Diamond (in the bedroom) $\rightarrow \Diamond$ (in the living room \vee in the bathroom)
 - ii. \Diamond (in the living room) $\rightarrow \Diamond$ (in the bedroom \vee in the bathroom)
 - iii. \Diamond (in the bathroom) $\rightarrow \Diamond$ (in the bedroom \vee in the living room)

For our reasoning (and Kratzer and Shimoyama's) to go through, it is enough that a sentence like (ii) can trigger an exhaustivity inference, even if that inference does not always arise. The anti-exhaustivity inference that we are dealing with is an implicature that blocks an inference that may have been drawn in connection with a particular utterance, a "meta-implicature" in the terminology of Chierchia et al. (to appear).

 $^{^{28}}$ The reader can verify that avoiding a false exhaustivity inference also gives us the right results for sentences in which $alg\acute{u}n$ is in the scope of a necessity modal. In that case, the strengthened meaning we derive is compatible with a scenario in which all individuals satisfy the existential claim in every accessible world (van Rooij 2006). We assume that a run-of-the-mill scalar implicature, which results from the competition between $alg\acute{u}n$ and todos ('all') rules out that type of scenario.



²⁷ An anonymous reviewer points out that (i) below need not trigger an exhaustivity inference, although it might do so when pronounced with certain intonational patterns. We agree. Likewise, (ii) does not necessarily trigger the inference that the speaker believes that there is only one room of the house where he might be.

⁽i) He might be in the bedroom.

⁽ii) Puede estar en una habitación de la casa. he might be in UNA room of the house 'He might be in a room of the house.'

4.4 Domain widening versus anti-singleton constraint

We have argued that the Modal Variation component comes about via the pragmatic reasoning that Kratzer and Shimoyama (2002) put forward to derive the Free Choice component of German *irgendein*. The reason why *algún* triggers a weaker inference than *irgendein* is that the pragmatic competitors are different in each case. Kratzer and Shimoyama (2002) assume that *irgendein* is a domain widener. Consequently, the pragmatic competitors for an *irgendein*-sentence are determined by *all* subsets of the maximal domain of quantification.²⁹

To see the contrast, consider the proposition in (69). If *algún* were a domain widener, the competitors to (69) would be all the propositions in (70):

```
(69) Claim: ◊ [∃x ∈ f(room) & Juan is in x]]
(70) Competitors for a domain widener:
```

- a. \Diamond (Juan is in the bedroom)
- b. \Diamond (Juan is in the living room)
- c. \Diamond (Juan is in the bathroom)
- d. \Diamond (Juan is in the bedroom \lor in the living room)
- e. \Diamond (Juan is in the bedroom \lor in the bathroom)
- f. \Diamond (Juan is in the living room \lor in the bathroom)

If *all* subdomains are competitors, on top of the anti-exhaustivity implicatures in (68b) (repeated below in (71)) we should get the anti-exhaustivity implicatures in (72).

```
        $\left(\text{in the bedroom}\right)$ → $\left(\text{in the kitchen $\neq$ in the bathroom})$
        $\left(\text{in the living room}\right)$ → $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the bathroom})$
        $\left(\text{in the bathroom}\right)$ → $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the living room})$
        $\left(\text{in the bathroom}\right)$ → $\left(\text{in the bedroom}\right)$
        $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the bathroom})$
        $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the bathroom})$
        $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the living room})$
        $\left(\text{in the bedroom $\neq$ in the living room})$
        $\left(\text{in the bathroom}\right)$
        $\left(\text{in the bathroom}\right)$
```

Putting the implicatures in (71) together with the implicatures in (72) and the assertion yields the Free Choice effect (i.e., that *all* rooms are epistemic possibilities). To see why, assume, for instance, that Juan might be in the bedroom or in the living room, but not in the bathroom. The third conditional in (72) would be false.

The picture that emerges from this investigation so far is that different domain shifting constraints (widening versus the anti-singleton constraint) give rise to different modal effects (the Free Choice Effect versus the Modal Variation Effect).

²⁹ An anonymous reviewer raises the question of whether domain constraints involve an implicit comparison of domains (i.e., whether they require the domain to be larger or smaller than a contextually determined domain D) or whether they simply impose a condition on the size of the domain. To the best of our understanding, in Kratzer and Shimoyama's (2002) analysis, widening the domain amounts to requiring the domain to be as large as it can possibly be (not necessarily enlarging a previously established domain). Likewise, our anti-singleton constraint requires the domain to be of a particular size (bigger than a singleton).



In the cases that we have looked at so far, the Modal Variation component conveys ignorance about the identity of the individual satisfying the existential claim. Notice, however, that in all the scenarios that we have considered, there was at most one individual that could satisfy the existential claim in a given world (Juan can only be in one room in a given world (at a given time), and María can only marry one student at a given time). The following section shows that in cases where uniqueness cannot be taken for granted, the Modal Variation component conveys ignorance with respect to the number of individuals satisfying the existential claim.

5 Non-uniqueness

In all the examples that we have discussed so far, uniqueness is either forced or strongly suggested by world knowledge (Juan can only be in one room at at time, Mary is likely to only marry one person at a given time). Consider now the example in (73) below, which is compatible with non-uniqueness. (There could in principle be more than one fly in the soup.)

(73) Hay alguna mosca en la sopa.

There is ALGUNA fly in the soup

This sentence conveys that there is at least one fly in the soup but that the speaker is not sure how many. In contexts where uniqueness is not taken for granted, then, *algún* can trigger the inference that the speaker does not know how many individuals satisfy the existential claim. The sentences in (74) illustrate this 'ignorance of number' component further. The sentence in (74a) says that the speaker's car has some unspecified number of dents, and (74b) indicates that Juanito has some baby teeth, but the speaker is not sure how many.³⁰

(74)Mi coche tiene algún abollón. Mv car has ALGÚN dent Juanito todavía b. algún diente de leche. tiene Juanito still. milk ALGÚN tooth of

The 'ignorance with respect to number' component is a conversational implicature. First, it disappears in downward entailing environments: The example in (75a), for instance, just means that the soup is 'fly-less', and cannot be interpreted as conveying that the speaker *knows* how many flies the soup has. Second, this component can be cancelled, as illustrated by (75b). Third, it can be reinforced without redundancy, as in (75c).

³⁰ In this respect, *algún* patterns with Italian *qualche*. According to Zamparelli (2007), *qualche* is compatible with both a plural and a singular interpretation. Like *algún*, *qualche* seems to convey ignorance with respect to the identity of the witness when singular, and ignorance with respect to the number of witnesses on its plural interpretation. However, the two determiners do not seem to have exactly the same distribution. A detailed investigation of the differences between *algún* and *qualche* is likely to contribute important insights into the typology of modal indefinites. We hope to undertake this task in future research.



(75)No verdad que haya alguna la sopa. a. es mosca en there is the soup not is true that ALGUNA mosca in

- b. Hav alguna mosca en la sopa . . . De hecho. hav there is ALGUNA fly in the soup ... fact, there are In tres. three
- c. Hay alguna mosca en la sopa, pero no sé cuántas. there is ALGUNA mosca in the soup, but not know:1s how many

Given the assumptions that we are making, this implicature can be derived as follows: A singleton domain could have triggered the exhaustivity inference that (the speaker believes that) there is exactly one individual per world that satisfies the existential claim:

(76) In all worlds compatible with what the speaker believes, there is *only one* fly in the soup.

The hearer may infer that the speaker chose an anti-singleton indefinite to prevent her from concluding (76). This could be because

- (a) the speaker believes that there's more than one fly in the soup, but doesn't know how many;
- (b) the speaker believes that there's more than one fly in the soup and knows exactly how many; or
- (c) the speaker believes that there is at least one fly in the soup but does not know how many flies there are.

Possibility (a) is ruled out by the competition with the sentence in (77), which explicitly conveys that there is more than one fly in the soup.

(77) Hay moscas en la sopa there are flies in the soup

Possibility (b) is out because if the speaker knew exactly how many flies there are in the soup, then, assuming that this information is relevant, he would have used a numeral, as in (78).

(78) Hay tres moscas en la sopa there are three flies in the soup.

This leaves us with possibility (c), which is the inference that we are trying to derive.³¹

The crucial difference between examples like (73) and the cases discussed in the previous sections is that in those earlier cases it is assumed that only one individual

³¹ Zamparelli (2007) claims that the plural interpretation of *qualche* arises from competition with *un*, cardinal numbers and vague quantifiers. On his view, this competition only arises when *qualche* is interpreted in a particular syntactic position within a DP (NumP). A comparison between Zamparelli's proposal and ours is beyond the scope of this work.



can satisfy the existential claim in a given world. Computing the 'ignorance with respect to number' component would yield a conflict with the common ground. In examples that in principle do not require uniqueness, both implicatures are possible, and which one we get depends on the contextual assumptions we are making. Consider, for instance, (79) below:

(79) Vino algún estudiante. came ALGÚN student

Our system derives two possible strengthened meanings. When it is assumed that only one student came, we get the inference that the speaker does not know who that student was. If uniqueness is not assumed, the sentence can convey that the speaker does not how many students came. Both readings are attested. Suppose, for instance that both A and B passed by Juan's office and saw Juan talking to a young man. B knows that this man is a student of Juan's. In that context, if A asks B who came to Juan's office, and B answers with (79), B's answer will naturally convey that he is ignorant about the identity of the student who came to Juan's office. Suppose now that B utters the sentence in (79) as an answer to the question of whether a lot of people came to the party. In this case, B would be understood as saying that he doesn't know how many students came to the party.

The 'ignorance with respect to number' implicature is not available for *irgendein* or *uno qualsiasi*. The sentence in (80a), for instance, can only be interpreted as saying that there is exactly one fly in the soup (and the speaker does not know which one).³² As a result, (80a) is odd, much as the example in (80b), due to Strawson, which "... with its suggestion of a possible identification of the wasp in question seems absurd." (Strawson 1974, pp. 110–111).

(80)Da ist irgendeine Fliege in der Suppe. there is IRGENDEINE fly in the soup I've been stung by some wasp. (Strawson 1974, pp. 110–111)

One could think about these examples in the following way: suppose that the 'exactly one' component of indefinites like *un* and *irgendein* is a scalar implicature (these indefinites have an 'at least' meaning and compete with numerals: see Heim 1991). In this scenario, the speaker is tasting a soup and she identifies a taste that she doesn't like. Unless she has an extremely delicate palate, she cannot plausibly be sure of how many spices are causing the unpleasant taste. Thus, the speaker is not well informed with respect to the quantity of spices involved, and the inference doesn't go through.



 $^{^{32}}$ An anonymous reviewer points out that the sentence in (i) does not commit the speaker to the belief that there is exactly one spice in the soup that she doesn't like. We would like to point out that un behaves like irgendein in this example. Normally, un conveys an 'exactly one' component, but the sentence in (ii) is fine in a context in which the speaker is not assuming that there is exactly one spice that she doesn't like (intonation may play a role here).

⁽i) Da ist irgendein Gewürz an der Suppe, das ich nicht mag. there is IRGENDEIN spice in the soup which I not like 'There is some spice in the soup that I don't like.'

⁽ii) Hay una especia en la sopa que no me gusta.

there is UNA spice in the soup that not to me likes

'There is some spice in the soup that I don't like.'

Table 1	Predicted	typology	of	indefinites
---------	-----------	----------	----	-------------

	Widening	Anti-singleton
Uniqueness	1: irgendein, uno qualsiasi	2: ?
	[Free Choice, no ignorance wrt number]	[Modal variation, no ignorance wrt number]
Non-uniqueness	3: ?	4: algún
	[Free Choice, also wrt number]	[Modal variation, ignorance wrt number]

Our account of the contrast between *irgendein* and *algún* makes some typological predictions, and raises a number of issues for further research. We will briefly discuss these in the next section.

6 Issues for further research

In the analysis that we have presented, the contrast between *irgendein*-type and *algún*-type indefinites comes about through the interaction of two parameters: uniqueness versus non-uniqueness, and anti-singletonness versus widening. Indefinites like *irgendein* require uniqueness and widen the domain (Kratzer and Shimoyama 2002); indefinites like *algún* are compatible with non-uniqueness and impose an anti-singleton constraint. Given the two parameters that we have identified, we would in principle expect two other types of indefinites to be attested: (i) anti-singleton indefinites that impose uniqueness, and (ii) domain wideners that do not require uniqueness. The former class of items would exhibit a Modal Variation effect, and no ignorance with respect to number. The latter should be able to convey Free Choice or ignorance with respect to number, depending on the context. The predicted typology is summarized in Table 1.

The possibility in cell 4 of the table may be exemplified by Italian *qualche*, which according to Zamparelli (2007) can convey ignorance with respect to the number of witnesses as well as an 'epistemic Free Choice Effect' (Alonso-Ovalle and Menéndez-Benito 2003). Further research is needed to determine whether other modal indefinites fit in the proposed typology.

This typology also raises the issue of whether the parameters above might have additional values. First of all, are there indefinites that impose domain constraints that result in yet more modal effects?³³ Second, are there indefinites that trigger an anti-uniqueness requirement? The first question will have to be left for future research. As for the second, while we cannot provide a full-fledged answer, we would like to offer some preliminary remarks. The plural forms of *irgendein* and *algún*, *irgendwelche* and *algunos*, do require anti-uniqueness (see Martí 2007 on *algunos*): the sentences in (81a) and (81b) are true only if Juan lives with two or more students.

 $^{^{33}}$ A related question is whether there are indefinites that do not impose any domain constraints. Spanish un and English a seem to belong to this category.



- (81)Juan wohnt mit irgendwelchen Studenten aus dem Inan lives with IRGENDWELCHEN students in the Institut zusammen department
 - 'Juan lives with some students from the department.'
 - b. Juan vive con algunos estudiantes del departmento. Juan lives with ALGUNOS students of-the department 'Juan lives with some students from the department.'

Given what we have claimed, one would expect *irgendwelche* and *algunos* to convey ignorance with respect to groups, just as their singular forms convey ignorance with respect to atomic individuals. That is, the sentences above should be appropriate only if the speaker does not know exactly what group of students Juan is living with. According to our consultants, the German sentence in (81a) behaves as expected: it conveys that the speaker does not know who Juan is living with. Thus, a continuation with *namely*, as in (82a) below, is deviant. In contrast, the sentence in (81b), with *algunos*, does not convey ignorance with respect to the students that Juan is living with, as the acceptability of (82b) below shows. Investigating the puzzling behavior of *algunos* will likely shed new light on the typology of modal indefinites, as well as on the semantics of plural morphology. We hope to be able to undertake this investigation in future research.

- (82)# Juan wohnt mit irgendwelchen Studenten dem a. aus Juan lives with IRGENDWELCHEN students in the und zwar mit Peter Institut zusammen und Sally. with Peter Sally department, namely and 'Juan lives with some students in the department, namely Peter and Sally.'
 - h. Juan vive estudiantes algunos el departmento, con en Juan lives with some students in department, the en concreto Pedro María. V Pedro María namely and 'Juan lives with some students in the department, namely Pedro and María.'

7 To conclude

We have shown that in contexts that require uniqueness, *algún* conveys that there are at least two individuals that can satisfy the existential claim (Modal Variation). When uniqueness is not taken for granted, *algún* may also express ignorance with respect to number. In our proposal, both inferences come about because *algún* imposes an anti-singleton constraint on its domain of quantification.

On this analysis, different modal inferences can be traced back to different domain shifting constraints: the Free Choice effect is due to domain widening



(Kratzer and Shimoyama 2002), and the Modal Variation component, to the anti-singleton constraint. This supports a view, suggested by several recent studies, according to which the semantics of determiners is crucially linked to domain shifting operations (see for instance Matthewson 2001; Kratzer 2005; Giannakidou 2004; Etxebarria and Giannakidou 2007.)

By describing and analyzing the contrast between *irgendein*-type indefinites and *algún*, this research has deepened our understanding of the behavior of modal indefinites. In future research, we hope to be able to investigate how other modal indefinites discussed in the literature fit into the picture we have sketched here.

Acknowledgements For extremely useful discussions, we would like to thank Maria Aloni, Jan Anderssen, Rajesh Bhatt, Gennaro Chierchia, Amy Rose Deal, Kai von Fintel, Lyn Frazier, Ilaria Frana, Valentine Hacquard, Angelika Kratzer, Chris Potts, Florian Schwarz, Katrin Schulz, and Esther Torrego. Thanks also to audiences at UMass Amherst, WCCFL 27 at UCLA, and the Institute for Logic, Language and Computation at the University of Amsterdam for challenging questions and helpful advice. We are also very grateful to an anonymous *Natural Language Semantics* reviewer whose suggestions greatly improved the final version of this article. Of course, all errors are our own. This research was funded by a Joseph P. Healey grant from the University of Massachusetts Boston.

References

Aloni, M. 2007. Expressing ignorance or indifference. Modal implicatures in BiOT. In Logic, language, and computation, 6th international Tbilisi symposium on logic, language, and computation, ed. B. ten Cate and H. Zeevat, 1–20. Heidelberg.

Aloni, M., and R. van Rooij. 2004. Free choice items and alternatives. In *Proceedings of the KNAW academy colloquium: Cognitive foundations of interpretation*, 5–26.

Alonso-Ovalle, L., and P. Menéndez-Benito. 2003. Some epistemic indefinites. In *Proceedings of the North East Linguistic Society*, 33, ed. M. Kadowaki and S. Kawahara, 1–21. Amherst, MA: GLSA Alonso-Ovalle, L., P. Menéndez-Benito, and F. Schwarz. (to appear). Two types of definite determiners and maximize presupposition. In *Proceedings of NELS* 39. Amherst, MA.

Becker, M. 1999. The some indefinites. In UCLA working papers in linguistics, ed. G. Storto, 1-13.

Chierchia, G. 2006. Broaden your views. Implicatures of domain widening and the 'logicality' of language. *Linguistic Inquiry* 37 (4): 535–590.

Chierchia, G., D. Fox, and B. Spector. (to appear). The grammatical view of scalar implicatures and the relationship between semantics and pragmatics. In *Handbook of Semantics*, ed. P. Portner, C. Maienborn, and K. von Heusinger, Mouton de Gruyter: Berlin.

Ciucivara, O. S. 2007. *Oarecare* indefinites and free choice in Romanian. In *Pitar Moş: A building with a view. Papers in honor of Alexandra Cornilescu*, ed. G. Alboiu, A. Avram, L. Avram, and D. Isac, 205–225. Bucharest: Editura Universității Bucuresți.

Condoravdi, C. 2005. Not knowing or caring who. Ms., PARC and Stanford University.

Cooper, R. 1983. Quantification and syntactic theory. Dordrecht: Reidel.

Dayal, V. 1997. Free relatives and ever. Identity and free choice readings. In Proceedings of SALT VII, ed. A. Lawson, 99–116. Ithaca, NY.

Dayal, V. 1998. Any as inherently modal. Linguistics and Philosophy 21: 433-476.

Dowty, D., and P. Jacobson. 1989. Agreement as a semantic phenomenon. In *ESCOL* 88, ed. J. Powers and F. de Jong, 95–101. Ithaca.

Etxebarria, U., and A. Giannakidou. 2007. Contextual restrictions and the definite determiner. Talk presented at the conference 'Context-dependence, perspective and relativity in language and thought', Paris, November 9–11.

Farkas, D. F. 2002. Varieties of indefinites. In *Proceedings of SALT 12*, ed. B. Jackson, 59–83. Cornell University, Ithaca, NY.

Farkas, D. 2006. Free choice in Romanian. In *Drawing the boundaries of meaning, Neo-Gricean studies in pragmatics and semantics in honor of Laurence R. Horn*, ed. B. J. Birner and G. Ward, 71–94. Amsterdam: John Benjamins.



Giannakidou, A. 2004. Domain restriction and the arguments of quantificational determiners. In *Proceedings of SALT 14*, 110–128. Ithaca, NY.

Heim, I. 1991. Artikel und Definitheit. In Semantik: Ein internationales Handbuch der zeitgenössischen Forschung, ed. A. von Stechow and D. Wunderlich, 487–535. Berlin: Walter de Gruyter.

Heim, I. 2007. Person and number on bound and partially bound pronouns. Ms., MIT.

Heim, I., and A. Kratzer. 1998. Semantics in generative grammar. Malden, MA: Blackwell.

Jacobson, P. 1995. On the quantificational force of English free relatives. In *Quantification in Natural Languages*, ed. A. K. Emmon Bach, E. Jelinek, and B. H. Partee, 451–486. Dordrecht: Kluwer.

Kadmon, N., and F. Landman. 1993. Any. Linguistics and Philosophy 16: 353–422.

Kagan, O. 2007. Specificity and the speaker's belief. Ms., University of California, Santa Cruz.

Karttunen, L. 1973. Presuppositions of compound sentences. Linguistic Inquiry 47: 169-193.

Kratzer, A. 2003. Indefinites and functional heads: From Japanese to Salish. Talk given at SALT 13, May 2003, University of Washington, Seattle.

Kratzer, A. 2005. Indefinites and the operators they depend on: From Japanese to Salish. In *Reference and quantification: The Partee effect*, ed. G. N. Carlson and F. Pelletier, 113–142. Stanford: CSLI.

Kratzer, A., and J. Shimoyama. 2002. Indeterminate pronouns: The view from Japanese. In *Proceedings* of the 3rd Tokyo conference on psycholinguistics, ed. Y. Otsu, 1–25. Tokyo: Hituzi Syobo.

Martí, L. 2007. Restoring indefinites to normalcy: An experimental study on the scope of Spanish *Algunos. Journal of Semantics* 24 (1): 1–25.

Martí, L. 2009. Contextual restrictions on indefinites: Spanish algunos and unos. In Quantification, definiteness and nominalization, Vol. 22 of Oxford studies in theoretical linguistics, ed. A. Giannakidou and M. Rathert, 108–133. Oxford: Oxford University Press.

Matthewson, L. 2001. Quantification and the nature of crosslinguistic variation. *Natural Language Semantics* 2 (9): 145–189.

Menéndez-Benito, P. 2005. The grammar of choice. Amherst, MA: GLSA. Ph.D. diss., University of Massachusetts Amherst.

Percus, O. 2006. Antipresuppositions. In *Theoretical and empirical studies of reference and anaphora:* Toward the extablishment of generative grammar as an empirical science, 52–73. Report of the Grantin-Aid for Scientific Research (B), Project No. 15320052, Japan Society for the Promotion of Science.

Potts, C. 2005. *The logic of conventional implicatures*. Oxford Studies in Theoretical Linguistics. Oxford: Oxford University Press.

Potts, C. 2007. Conventional implicatures, a distinguished class of meanings. In *The Oxford handbook of linguistic interfaces*, ed. Gillian Ramchand and Charles Reiss, 475–501. Oxford University Press.

Quer, J. 2000. Licensing free choice items in hostile environments: The role of aspect and mood. SKY Journal of Linguistics 13: 251–268.

Sauerland, U. 2003a. Implicated presuppositions. Handout, conference on polarity, scalar phenomena, and implicatures, University of Milan-Bicocca, June 2003.

Sauerland, U. 2003b. A new semantics for number. In *Proceedings of SALT 13*, ed. R. Youn and Y. Zhou, 258–275. Ithaca.

Schwarzschild, R. 2002. Singleton indefinites. Journal of Semantics 19 (3): 289-314.

Strawson, P. 1974. Subject and predicate in logic and grammar. London: Methuen and Co, Ltd.

Tovena, L. M., and J. Jayez. 2006. Epistemic determiners. Journal of Semantics 23 (3): 217-250.

Tredinnick, V. A. 2005. On the semantics of free relatives with *-ever*. Ph.D. thesis, University of Pennsylvania.

van der Sandt, R. 1992. Presuposition projection as anaphora resolution. *Journal of Semantics* 9 (4): 333–377. von Fintel, K. 1999a. *Quantifier domain selection and pseudo-scope*. Paper presented at the Cornell conference on context-dependence, Cornell University, March 28.

von Fintel, K. 1999b. Whatever. Class notes, 24.979 Topics in Semantics, Spring 1999, MIT.

von Fintel, K. 2000a. Singleton indefinites (Schwarzschild 2000). Ms., MIT.

von Fintel, K. 2000b. Whatever. In *Proceedings of SALT 10*, ed. B. Jackson and T. Matthews, 27–40. Ithaca, NY.

von Fintel, K. 2003. Pragmatics: Notes on presupposition. Class notes, MIT.

von Fintel, K., and A. S. Gillies. 2008a. CIA leaks. The Philosophical Review 117 (1): 77-98.

von Fintel, K., and A. S. Gillies. 2008b. *Might* made right. Unpublished ms., MIT, to appear in a volume on epistemic modality, ed. Andy Egan and Brian Weatherson. Oxford: Oxford University Press.

van Rooij, R. 2006. Free choice counterfactual donkeys. Journal of Semantics 23 (4): 383-402.

Yanovich, I. 2005. Choice-functional series of indefinite pronouns and Hamblin semantics. In *Proceedings of SALT 15*, ed. E. Georgala and J. Howell, 309–326. Ithaca, NY.

Zabbal, Y. 2004. A compositional semantics of the French expression N'Importe. Ms., University of Massachusetts Amherst.



Zamparelli, R. 2007. On singular existential quantifiers in Italian. In *Existence: Semantics and syntax*, ed. I. Comorovski and K. von Heusinger, 293–328. Springer.

Zimmermann, T. E. 2001. Free choice disjunction and epistemic possibility. *Natural Language Semantics* 8: 255–290.

